



Santiam Canyon School District 129J

Post Office Box 197
150 SW Evergreen St.
Mill City, Oregon 97360
Office (503) 897-2321

Todd Miller, Superintendent
Yvonne Hanna, Business Manager
Nichole Cooper, AP & Payroll
Lisa Follis, District Secretary

Santiam Canyon SD 129J Encuesta de Ingresos Familiares 2022-23

Estimado padre, madre o tutor legal:

Las escuelas reciben algunos fondos federales o estatales (programas de asistencia para el aprendizaje, incentivos para docentes, etc.) basado en el número de niños por familia que se encuentran en o por debajo del nivel federal de pobreza.

Sus hijos pueden tener derecho a comidas si sus ingresos familiares están dentro o por debajo de los límites de esta lista.

Esta Encuesta de Ingresos Familiares proporciona a la escuela de su hijo una manera de recopilar información sobre el ingreso familiar. Esta información se asegura de que la escuela de su hijo reciba la cantidad total de fondos federales y estatales y se asegura de que su hijo reciba los servicios a los que tiene derecho cuando no se recolectan las solicitudes para servicios gratuitos o a precios reducidos.

Es importante que complete esta encuesta. Por favor complete y devuelva este formulario a Santiam Canyon SD 129J Atención Lisa Follis, PO Box 197 Mill City, OR 97360 hasta el 30/09/2023. **Parte 1. ELEGIBILIDAD:** Calcule su ingreso familiar total. Entonces busque en la siguiente tabla de ingresos. Encuentre el tamaño de su familia. Si su ingreso familiar total es igual o menor que la cantidad indicada para el tamaño de su familia, marque la casilla.

Tabla de Ingresos
A partir del 1 de julio de 2022 al 30 de junio de 2023

Marque la casilla correspondiente	Tamaño de la Familia	Con Que Frecuencia se Recibe Pago				
		Anual	Mensual	Dos veces al Mes	Cada dos Semanas	Semanalmente
<input type="checkbox"/>	1	25,142	2,096	1,048	967	484
<input type="checkbox"/>	2	33,874	2,823	1,412	1,303	652
<input type="checkbox"/>	3	42,606	3,551	1,776	1,639	820
<input type="checkbox"/>	4	51,338	4,279	2,140	1,975	988
<input type="checkbox"/>	5	60,070	5,006	2,503	2,311	1,156
<input type="checkbox"/>	6	68,802	5,734	2,867	2,647	1,324
<input type="checkbox"/>	7	77,534	6,462	3,231	2,983	1,492
<input type="checkbox"/>	8	86,266	7,189	3,595	3,318	1,659
<input type="checkbox"/>	Por cada miembro de familia adicional	8,732	728	364	336	168
<input type="checkbox"/>	La familia no califica					

Santiam Canyon School District does not discriminate on the basis of race, religion, color, national origin, disability, marital status, sexual orientation, sex or age in providing or access to benefits of education services, activities and programs in accordance with Title VI, Title VII, Title IX and other civil rights or discrimination issues; Section 504 of the Rehabilitation Act of 1973, as amended; and the American with Disabilities Act.

The following has been designated to coordinate compliance with these legal requirements and may be contacted at the Santiam Canyon School District office for additional information and/or compliance issues; Title II Coordinator, Title IX Coordinator and Section 504 Coordinator: Director of Special Programs, 150 SW Evergreen St./PO Box 197, Mill City, OR 97360, (503) 897-2321

LA FAMILIA se define como todas las personas, incluyendo padres, hijos, abuelos y todas las personas relacionadas o no que viven en su casa y comparten los gastos diarios. Si usted está solicitando para una familia con un hijo de crianza, puede incluir al hijo de crianza en el tamaño familiar total.

EL **INGRESO FAMILIAR** se considera cualquier ingreso imponible que cada miembro de la familia recibe antes de impuestos. Esto incluye salarios, seguro social, pensión, desempleo, subsidios de asistencia social, pensión alimenticia, manutención conyugal y cualquier otro ingreso en efectivo. Si se incluye a un hijo de crianza como parte de la familia, también debe incluir el ingreso personal del hijo de crianza. No cuente los pagos por crianza como ingreso.

Parte 2. ESTUDIANTES: Por favor llene la siguiente información para todos los niños que viven con usted que asisten a la escuela.

Apellido del Estudiante	Nombre del Estudiante	Inicial del Segundo Nombre	Fecha de Nacimiento	Escuela	Grado

**Parte 3.
FIRMA**

Certifico (prometo) que toda la información en esta solicitud es verdadera y que he reportado todos los ingresos. Entiendo que la escuela recibirá fondos estatales y federales basados en la información que doy. Entiendo que los funcionarios escolares pueden verificar esta información. Firma: _____ Nombre en letra de imprenta: _____

Fecha: _____ Teléfono: _____ Correo electrónico: _____

Dirección: _____ Ciudad: _____ Estado: _____ Código postal: _____

De acuerdo con la ley federal de derechos civiles y las regulaciones y políticas de derechos civiles del Departamento de Agricultura de los Estados Unidos (USDA), esta institución tiene prohibido discriminar por motivos de raza, color, origen nacional, sexo (incluida la identidad de género y la orientación sexual), discapacidad, edad o represalias o represalias por actividades anteriores de derechos civiles.

La información del programa puede estar disponible en idiomas distintos del inglés. Las personas con discapacidades que requieren medios alternativos de comunicación para obtener información del programa (p. ej., Braille, letra grande, cinta de audio, lenguaje de señas americano), deben comunicarse con la agencia estatal o local responsable

Santiam Canyon School District does not discriminate on the basis of race, religion, color, national origin, disability, marital status, sexual orientation, sex or age in providing or access to benefits of education services, activities and programs in accordance with Title VI, Title VII, Title IX and other civil rights or discrimination issues; Section 504 of the Rehabilitation Act of 1973, as amended; and the American with Disabilities Act.

The following has been designated to coordinate compliance with these legal requirements and may be contacted at the Santiam Canyon School District office for additional information and/or compliance issues: Title II Coordinator, Title IX Coordinator and Section 504 Coordinator: Director of Special Programs, 150 SW Evergreen St./PO Box 197, Mill City, OR 97360, (503) 897-2321

que administra el programa o el Centro TARGET del USDA al (202) 720-2600 (voz y TTY) o comunicarse con el USDA a través del Servicio Federal de Retransmisión al (800) 877-8339. rior actividad de derechos civiles.

Para presentar una queja de discriminación del programa, un demandante debe completar un Formulario de queja de discriminación del programa del USDA que se puede obtener en línea en: Presentación de una queja del programa como página web del Cliente del USDA, desde cualquier oficina del USDA, llamando al (866) 632-9992, o escribiendo una carta dirigida al USDA. La carta debe contener el nombre, la dirección, el número de teléfono y una descripción escrita de la presunta acción discriminatoria del demandante con suficiente detalle para informar al Secretario Adjunto de Derechos Civiles (ASCR) sobre la naturaleza y la fecha de una presunta violación de los derechos civiles. El formulario o carta de queja AD-3027 completo debe ser enviado al USDA por:

- (1) correo: U.S. Department of Agriculture
Office of the Assistant Secretary for Civil Rights
1400 Independence Avenue, SW
Washington, D.C. 20250-9410;
- (2) fax: (202) 690-7442; o
- (3) correo el electrónico: program.intake@usda.gov.